

Et barn er født i Betlehem,  
thi glæde sig Jerusalem!

Halleluja, halleluja!

2

En fattig jomfru sad i løn  
og fødte Himlens kongesøn.

Halleluja, halleluja!

3

Han lagdes i et krybberum,  
Guds engle sang med fryd derom:

Halleluja, halleluja!

4

Og Østens vise ofred der  
guld, røgelse og myrra skær.

Halleluja, halleluja!

5

Forvunden er nu al vor nød,  
os er i dag en frelser fød.

Halleluja, halleluja!

6

Guds kære børn vi blev på ny,  
skal holde jul i Himmel-by.

Halleluja, halleluja!

7

På stjernetæpper lyseblå

skal glade vi til kirke gå.

Halleluja, halleluja!

8

Guds engle der os lære brat  
at synge, som de sang i nat:

Halleluja, halleluja!

9

Da vorde engle vi som de,  
Guds milde ansigt skal vi se.

Halleluja, halleluja!

10

Ham være pris til evig tid  
for frelser bold og broder blid!

Halleluja, halleluja!

Latin 14. årh. N.F.S. Grundtvig

1

فرزندی در بیت لحم به دنیا آمد،

ای اورشلیم شادی کن.

هاللويا، هاللويا

2

دوشیزه فقیری شاهزاده آسمانی را

در آغلی به دنیا آورد.

هاللويا، هاللويا

3

سرود دیشبشان بسرانیم.

او را در آخوری گذاشت

هالویا، هالویا

فرشتگان خدا با شادی در مورد آن سرودند

9

هالویا، هالویا

تا که ما نیز به مانند فرشتگان

4

چهره لطیف خدا را ببینیم.

مغان شرق برایش

هالویا، هالویا

طلا، کندر و مر تقدیم کردند.

10

هالویا، هالویا

تا ابد ستایش باد

5

ناجی توانا و برادر ملایم را.

اکنون همه مصائب ما محو گشته است،

هالویا، هالویا

چرا که امروز برای ما منجی متولد شده است.

هالویا، هالویا

[Et barn er født i Betlehem | Folkekirken.dk](http://Et barn er født i Betlehem | Folkekirken.dk)

6

فرزندان عزیز خدا شده ایم دوباره

کریسمس را در شهر آسمانی جشن خواهیم گرفت.

هالویا، هالویا

7

بر فرش ستارگان آسمان آبی روشن

شادمانانه به کلیسا خواهیم رفت؟

هالویا، هالویا

8

فرشتگان خدا ما را می آموزند تا ما بمانند